NUNAVUT BUSINESS
ᓄᓇᕗᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ

CREDIT CORPORATION
ᑮᓇᐅᔾᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ

"Lender of Northern Opportunity"

Call for Expressions of Interest of Board Members

Nunavut Business Credit Corporation

Headquartered in Iqaluit, Nunavut, Nunavut Business Credit Corporation (NBCC), as the lender of northern opportunity, provides credit facilities to resident business enterprises in Nunavut. For the fiscal year ending March 31, 2023, NBCC had 52 credit facilities outstanding with a value of $16 million spread across the territory.

In 2021, NBCC's maximum legislative lending limit was increased to $2 million from $1 million. Further legislative amendments to the *Nunavut Business Credit Corporation Act* are being considered.

NBCC is a territorial corporation of the Government of Nunavut (GN), which is managed by a Board of Directors operating at arm's length from the GN. The Board of Directors is appointed by the Minister responsible for NBCC in accordance with the *Nunavut Business Credit Corporation Act*.

The Board of Directors is comprised of not fewer than seven directors and not more than twelve directors. Directors are appointed for terms not exceeding three years by the Minister responsible for NBCC. Currently, five of the nine directors are beneficiaries, and three directors are women. All three regions of Nunavut are represented on the Board of Directors.

The Minister responsible is currently accepting applications from individuals interested in serving on the Board of Directors. Individuals interested in serving on the Board of Directors should submit their applications to the address noted below.

The Minister responsible is looking for individuals from diverse professional and varied backgrounds with the vision, leadership skills, and passion to provide a positive contribution to the Board of Directors and NBCC.

Consideration will be given to individuals with experience in operating a business as well as individuals with backgrounds in Business Administration, Corporate Finance, Accounting, Human Resources Management, Economic Development, or Public Administration. Beneficiary candidates are strongly encouraged to apply.

Interested individuals are invited to submit a cover letter and resume electronically, stating the skills, qualifications, experience and other relevant factors that they would bring to the Board of Directors by June 9, 2023 to the Chief Executive Officer, Nunavut Business Credit Corporation, at **pma@nbcc.nu.ca**.

ENGLISH
FRANÇAIS
ᐃᓄᒃᑎᑐᑦ
INUINNAQTUN

NUNAVUT BUSINESS CREDIT CORPORATION
ᓄᓇᕗᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ

"Lender of Northern Opportunity"

Appel à manifestation d'intérêt en vue de devenir membre du conseil d'administration de la

Société de crédit commercial du Nunavut

La Société de crédit commercial du Nunavut, dont le siège social est situé à Iqaluit, au Nunavut, agit à titre d'entreprise prêteuse qui a pour but d'augmenter les débouchés dans le Nord, et offre des facilités de crédit aux entreprises établies dans le territoire. Lors de l'exercice financier qui se terminait le 31 mars 2023, elle comptait 52 facilités de crédit impayées dont le montant s'élevait à 16 millions de dollars pour l'ensemble du territoire.

En 2021, sa limite d'emprunt maximale, qui est imposée par la loi, est passée d'un million de dollars à deux‑millions de dollars. D'autres modifications législatives à la *Loi sur la Société de crédit commercial du Nunavut* sont à l'étude.

Il s'agit d'une société territoriale du gouvernement du Nunavut gérée par un conseil d'administration sans lien de dépendance avec le gouvernement et les membres de son conseil sont nommés par le ministre responsable de la Société conformément à la *Loi sur la Société de crédit commercial du Nunavut*.

Le conseil est constitué d'un minimum de sept membres et d'un maximum de douze membres qui sont nommés pour un mandat ne dépassant pas trois ans. Actuellement, cinq des neuf membres sont des bénéficiaires et trois sont des femmes. Ces personnes proviennent des trois régions nunavoises.

Le ministre accepte maintenant les candidatures pour siéger au conseil d'administration. Les candidatures doivent être courriellées à l'adresse ci-dessous.

Le ministre est à la recherche de personnes provenant de différents milieux professionnels qui ont la vision, les compétences en leadership et la passion nécessaires pour contribuer de façon constructive au conseil et à la Société.

La priorité sera accordée aux personnes ayant de l'expérience en gestion d'entreprise, en administration des affaires, en financement des entreprises, en comptabilité, en gestion des ressources humaines, en développement économique ou en administration publique. On encourage fortement les bénéficiaires à soumettre leur candidature.

Les personnes souhaitant faire partie du conseil sont invitées à faire parvenir au président‑directeur général de la Société de crédit commercial du Nunavut une lettre d'accompagnement et un curriculum vitæ, lequel doit décrire leurs compétences, leurs aptitudes, leur expérience, et tout autre élément pertinent qu'elles pourraient apporter au conseil d'administration. Les documents doivent être courriellés à **pma@nbcc.nu.ca** d'ici le 9 juin 2023.

ENGLISH
FRANÇAIS
ᐃᓄᒃᑎᑐᑦ
INUINNAQTUN

NUNAVUT BUSINESS
ᓄᓇᕗᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ

CREDIT CORPORATION
ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ

"Lender of Northern Opportunity"

ᑲᑎᒪᔨᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᖏᓐᓂ ᐱᔪᒪᔪᑦ

ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕿᒃ

ᑐᑦᑕᕝᕿᖅᑐᖅ ᐃᖃᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ, ᓄᓇᕗᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ (NBCC), ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑎᑦᑎᔾᔨᐅᓪᓗᓂᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥᑦ ᐱᕕᒋᔭᐅᔪᓄᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕝᕿᖅᑎᑦᑎᕗᖅ ᓇᖕᒥᓂᕆᔭᐅᔪᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥᐅᓄᑦ. ᑮᓇᐅᔮᓂᕐᒧᑦ ᐊᕋᒍᒧᑦ ᐃᓱᓪᓚᕕᓪᓕᖕᒧᑦ ᒫᔾᔨ 31, 2023−ᒧᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕿᒃ 52-ᖑᔪᓂ ᑮᓇᐅᔭᖅᑕᕈᑕᐅᔪᓂ ᐃᓂᒋᔭᐅᔪᓂ ᐱᔭᕇᖅᑕᐅᓯᒪᓕᕐᑦᑐᓂ ᐊᑭᖅᑲᖅᑐᖅ $16 ᒥᓕᐊᓐᓂᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᐊᕐᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᓪᓕᒻᒥ.

2021−ᒥ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕿᖕᒥ ᐊᖏᓛᒥ ᒪᓕᒐᑎᒍᑦ ᑐᓂᓯᕙᓐᓇᕐᓂᖏᑦ ᐊᖏᒡᓕᒋᐊᖅᑕᐅᓚᐅᖅᑐᖅ $2 ᒥᓕᐊᓐᓄᑦ $1 ᒥᓕᐊᓐᓂᒃ. ᒪᓕᒐᓄᑦ ᐋᖅᑭᒋᐊᖅᑕᐅᓃᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᑮᓇᐅᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ ᐱᕐᑯᔭᖓ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖕᒥᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ.

ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕿᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖏᓐᓂᑦ ᑎᒥᙳᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐱᕐᑯᔭᖅᑎᒍᑦ, ᑖᓐᓇᓗ ᐊᐅᓚᑕᐅᓪᓗᓂ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᑖᒃᑯᐊᓗ ᐃᒻᒥᒃᑯᖕᒐᓪᓗᑎ ᐊᐅᓚᑕᐅᙱᑦᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᑦ. ᑲᑎᒫᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᑲᒪᔪᒧᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ ᒪᓕᒃᓱᒍᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ ᐱᕐᑯᔭᖓ.

ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᐃᓚᒋᔭᐅᔪᑦ 7 ᑐᖕᓕᓂᐅᙱᑦᑐᖅ 12 ᐅᖓᑖᓂᐅᙱᑦᑐᕐᓗ ᑲᑎᒪᔨᓂᒃ. ᑲᑎᒫᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᖃᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᕋᒍᓄᑦ ᐱᖓᓱᓄᑦ ᐊᑕᓂᐊᕐᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐅᖓᖅᑯᑎᒋᓪᓗᑎᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐊᕋᒍᐃᑦ ᒥᓂᔅᑕᖕᖓᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ. ᒫᓇᐅᔪᖅ, ᑕᑦᑕᒪᑦ 9-ᖑᔪᓂᑦ ᓄᓇᕘᑖᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᖓᓱᑦ ᑲᑎᒫᑦ ᐊᕐᓇᐅᓪᓗᑎᒃ. ᑕᒪᕐᒥᑎᐊᖅ ᐱᖓᓱᑦ ᐊᕙᒃᓯᒪᓂᕆᔭᐅᔪᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑕᐅᕙᑦ ᑲᑎᒪᔨᒋᔭᐅᔪᓂᑦ.

ᒥᓂᔅᑕ ᑲᒪᒋᔭᓕᒃ ᒫᓇᐅᔪᖅ ᑲᑎᒪᔨᙳᕈᓯᐊᕐᑯᔨᕗᖅ ᐃᓄᖕᓂᑦ ᐱᔾᔪᑎᖃᕈᒪᔪᓂᒃ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᓪᓚᐅᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᑎᒪᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᐆᑦᑐᖅᑕᐅᔪᒪᔪᖅ ᑲᑎᒪᔨᙳᕈᓯᐊᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᓇᒃᓯᐅᑎᓗᒍᑦ ᑐᕌᕈᑎᒧᑦ ᐊᑖᓃᑦᑐᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒧᑦ.

ᒥᓂᔅᑕ ᑲᒪᒋᔭᒃ ᐱᔪᒪᔪᖅ ᐃᓄᓐᓂᑦ ᐊᔾᔨᒌᙱᑦᑐᓂᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᒪᓂᖕᓂᑦ ᐊᔾᔨᒌᙱᑦᑐᓕᑦᑐ ᐱᓕᕆᐊᖃᕐᓇᖅᑐᓂᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᓂᑦ ᑕᐅᑐᙳᐊᖅᑐᓂᒃ, ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ, ᐱᔪᒪᓂᖅᑲᑎᐊᖅᑐᓂᑦ ᑲᔪᖏᖅᓯᖅᑲᑎᐊᕐᓗᑎᑦ ᐃᑲᔪᕈᒪᓂᕐᒥᑦ ᑯᐊᐳᕇᓴᑯᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᐅᔨᓐᓄᑦ.

ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᖅᑲᑦᑕᖅᓯᒪᐸᑕ ᓇᖕᒥᓂᖅᑯᑎᖅᑲᕐᓂᕐᒥᑦ ᐃᓄᐃᓪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖅᑲᑦᑕᕐᓂᑰᐸᑕ ᓇᖕᒥᓂᕐᒥᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᓇᖕᒥᓂᕆᔭᐅᔪᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᑮᓇᐅᔭᓕᕆᓂᕐᒥᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᓂᕐᒥᑦ, ᐅᕙᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂ. ᓄᓇᕙᖿᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᓇᓱᐊᖅᑯᔭᐅᒻᒪᕆᒃᐳᑦ.

ᑲᑎᒪᔨᙳᕈᓯᐊᕈᒪᔪᑦ ᑐᓐᓂᖅᑯᑎᖅᑯᔭᐅᕗᑦ ᑎᑎᖅᑲᓕᐊᒥᙵᓂᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᓲᖅᓯᐅᕆᑎᒥᓂᓪᓗ ᖃᓇᑕᐅᔭᒃᑯᑦ, ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᓗᓂᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑕᖏᑦ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑦ, ᐱᓕᕆᐊᕆᓂᓐᓂᑯᖏᑦ ᐊᓯᖏᓪᓗ ᐊᒃᑑᑎᔪᑦ ᐊᑐᕋᔭᖅᑕᖏᑦ ᑲᑎᒪᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᐊᐃᕐᕆᓕ 9, 2023 ᑐᖕᓕᓂᑦ ᐊᖓᔪᖅᑳᕐᒧᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑮᓇᐅᔭᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ, ᐅᕗᖓ **pma@nbcc.nu.ca**.

ENGLISH

FRANÇAIS

ᐃᓄᒃᑎᑐᑦ

INUINNAQTUN

NUNAVUT BUSINESS
ᓄᓇᕗᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ

CREDIT CORPORATION
ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ

"Lender of Northern Opportunity"

ᑲᑎᒪᔨᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᖏᓐᓂ ᐱᔪᒪᔪᑦ

ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᕕᒃ

ᑐᑦᑕᕐᕕᖅᑲᖅᑐᖅ ᐃᖅᑲᓗᐃᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑎᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ (NBCC), ᐊᑐᖅᑐᐊᖅᑎᑦᑎᔨᐅᓪᓗᓂᑦ ᐅᑭᐅᖅᑕᖅᑐᒥᑦ ᐱᕕᑦᓴᐅᔪᓄᑦ, ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᕕᖅᑲᖅᑎᑦᑎᕗᖅ ᓇᖕᒥᓂᕆᓴᐅᔪᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥᐅᓄᑦ. ᑉᐱᓇᐅᓴᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᕐᕌᒍᒧᑦ ᐃᓱᓕᕝᕕᓕᖕᒧᑦ ᒫᔾᔨ 31, 2023–ᒧᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᕕᒃ 52-ᖑᔪᓂ ᑉᐱᓇᐅᓴᖅᑕᕈᑕᐅᔪᓂ ᐃᓂᒋᓴᐅᔪᓂ ᐱᓴᕈᖅᑕᐅᓯᒪᙱᑦᑐᓂ ᐊᑭᖅᑲᖅᑐᖅ $16 ᒥᓕᐊᓂᒃ ᐊᑐᖅᑕᐅᓂᐊᕐᓗᑎᒃ ᓄᓇᕗᓕᒫᒥ.

2021–ᒥ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᕕᖕᒥ ᐊᖏᓖᒥ ᒪᓕᒐᑎᒎᑦ ᑐᓂᓯᔾᔪᓇᕐᓂᖕᒋᑦ ᐊᖏᒡᓕᒋᐊᖅᑕᐅᓚᐅᖅᑐᖅ $2 ᒥᓕᐊᓐᓄᑦ $1 ᒥᓕᐊᓐᓂᒃ. ᒪᓕᒐᓄᑦ ᐋᖅᑭᒋᐊᖅᑕᐅᓅᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᒻᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ ᐱᕐᑯᓴᖕᒐ ᒪᓕᒐᓕᐅᕐᕕᖕᒥᑦ ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᔪᑦ.

ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑲᖅᑐᓄᑦ ᐊᑐᖅᑐᐊᕐᕕᒃ ᓄᓇᕗᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᖕᒋᓐᓂᑦ ᑎᒥᙳᖅᑎᑕᐅᓯᒪᔪᖅ ᐱᕐᑯᓴᖅᑎᒎᑦ, ᑖᓐᓇᓗ ᐊᐅᓚᑕᐅᓪᓗᓂ ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᑖᒃᑯᐊᓗ ᐃᒻᒥᒃᑰᖓᓪᓗᑎ ᐊᐅᓚᑕᐅᙱᑦᑐᑦ ᒐᕙᒪᒃᑯᓐᓂᑦ. ᑲᑎᒫᔩᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᕐᑲᑦᑕᖅᑐᑦ ᒥᓂᔅᑕᒧᑦ ᑲᒪᔪᒧᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ ᒪᓕᒃᑲᓗᒍᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐ ᐱᕐᑯᓴᖕᒐᑦ.

ᑲᑎᒪᔨᓄᑦ ᐃᓚᒋᓴᐅᔪᑦ 7 ᑐᖕᒫᓂᐅᙱᑦᑐᖅ 12 ᐅᖓᑖᓂᐅᙱᑦᑐᕐᓗ ᑲᑎᒪᔨᓂᒃ. ᑲᑎᒫᔩᑦ ᓂᕈᐊᖅᑕᐅᕐᑲᑦᑕᖅᑐᑦ ᐊᕐᕌᒍᓄᑦ ᐱᖓᓱᓄᑦ ᐊᑕᓂᐊᕐᓗᑎᑦ ᐊᒻᒪ ᐅᖓᖅᑯᑦᑎᖏᓪᓗᒋᑦ ᑖᒃᑯᐊ ᐊᕐᕌᒍᐃᑦ ᒥᓂᔅᑕᖕᒐᓐᓄᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ. ᒦᓇᐅᔪᖅ, ᑕᑦᑕᒪᑦ 9-ᖑᔪᓂᑦ ᓄᓇᑖᖅᑕᐅᓯᒪᔪᑦ, ᐊᒻᒪᓗ ᐱᖓᓱᑦ ᑲᑎᒫᔩᑦ ᐊᕐᓇᐅᓪᓗᑎᒃ. ᑕᒪᕐᒥᑦᑎᐊᖅ ᐱᖓᓱᑦ ᐊᕕᒃᓯᒪᓂ-ᕆᓴᐅᔪᑦ ᓄᓇᕗᒻᒥ ᑭᒡᒐᖅᑐᖅᑕᐅᕗᑦ ᑲᑎᒪᔨᒋᓴᐅᔪᓂᑦ.

ᒥᓂᔅᑕ ᑲᒪᒋᓴᓕᒃ ᒦᓇᐅᔪᖅ ᑲᑎᒪᔨᙳᕋᓱᐊᕐᑯᔨᕗᖅ ᐃᓄᖕᓂᑦ ᐱᔨᑦᑎᕋᕈᒪᔪᓂᒃ ᑲᑎᒪᔩᑦ ᐃᓄᐃᑦ ᓇᓪᓕᐊᑐᐃᓐᓇᖅ ᑲᑎᒪᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᐆᑦᑐᖅᑕᐅᔪᒪᔪᖅ ᑲᑎᒪᔨᙳᕋᓱᐊᕈᓐᓇᖅᑐᑦ ᓇᒃᓯᐅᑎᓗᒎᑦ ᑐᕋᕈᑎᒎᑦ ᐊᑖᓃᑦᑐᖅ ᓇᓗᓇᐃᖅᑕᐅᓯᒪᔪᒎᑦ.

ᒥᓂᔅᑕ ᑲᒪᒋᓴᓕᒃ ᐱᔪᒪᔪᖅ ᐃᓄᓐᓂᑦ ᐊᔾᔨᒌᙱᑦᑐᓂᑦ ᐱᓕᕆᔾᔪᒪᕆᓐᓂᑦ ᐊᔾᔨᒌᙱᑦᑐᓕᑦᓗ ᐱᓕᕆᐊᖃᕈᓐᓇᖅᑐᓂᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᓂᑦ ᑕᐅᑐᙳᐊᖅᑐᓂᒃ, ᓯᕗᓕᖅᑎᐅᔪᓐᓇᖅᑐᓂᒃ, ᐱᔪᒪᓂᖃᑦᑎᐊᖅᑐᓂᑦ ᑲᔪᖏᕐᓂᖃᑦᑎᐊᕐᓗᑎᑦ ᐃᑲᔪᕈᒪᓂᕐᒥᑦ ᑯᐊᐳᕇᓴᒃᑯᓐᓄᑦ ᑲᑎᒪᔨᐅᔨᓐᓄᑦ.

ᐃᓱᒪᒋᔭᐅᓂᐊᖅᑐᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᖃᑦᑕᖅᓯᒪᐸᐸᑕ ᓇᖕᒥᓂᖁᑎᖃᕐᓂᕐᒥᑦ ᐃᓄᐃᓪᓗ ᐱᓕᕆᐊᖃᖃᑦᑕᕐᓂᑰᐸᑕ ᓇᖕᒥᓂᕐᒥᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᓇᖕᒥᓂᕆᓴᐅᔪᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᓕᕆᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᑉᐱᓇᐅᓴᓕᕆᓂᕐᒥᑦ, ᐃᖅᑲᓇᐃᔭᖅᑐᓕᕆᓂᕐᒧᑦ ᐊᐅᓚᑦᑎᔨᐅᓂᕐᒥᑦ, ᐱᕙᓪᓕᐊᔪᓕᕆᓂᕐᒥᑦ, ᐅᕙᓗ ᒐᕙᒪᒃᑯᓂ. ᓄᓇᕘᑖᕐᑲᑕ-ᐅᓯᒪᔪᑦ ᐱᓇᓱᐊᕐᑯᔭᐅᒪᕆᒃᐳᑦ.

ᑲᑎᒪᔨᙳᕋᓱᒍᒪᔪᑦ ᑐᓂᔅᑯᑎᕐᑲᕐᑯᔭᐅᕗᑦ ᑎᑎᖅᑲᓕᐊᒥᖕᓂᑦ ᐃᖅᑲᓇᐃᔮᖅᓯᐅᕈᑎᒥᓂᓪᓗ ᖃᕆᑕᐅᔭᒃᑯᑦ, ᓇᓗᓇᐃᖅᓯᒪᓗᓂᑦ ᐱᔪᓐᓇᖅᑕᖏᑦ, ᐱᔪᓐᓇᐅᑎᖏᑦ, ᐱᓕᕆᐊᕆᓂᑯᖏᑦ ᐊᓯᖏᑦᑐ ᐊᒃᑑᑎᔪᑦ ᐊᑐᕋᓴᖅᑕᖏᑦ ᑲᑎᒪᔨᐅᓂᕐᒧᑦ ᐊᐃᕆᓕ 9, 2023 ᑐᖕᒫᓂᑦ ᐊᖓᔪᖅᑳᕐᒧᑦ, ᓄᓇᕗᒻᒥ ᓇᖕᒥᓂᖅᑎᓄᑦ ᑉᐱᓇᐅᓴᒃᑯᕕᒃ ᑯᐊᐳᕇᓴᓐᑯᓐᓂᑦ, ᐅᕗᖓ **pma@nbcc.nu.ca**.

ENGLISH

FRANÇAIS

ᐃᓄᒃᑎᑐᑦ

INUINNAQTUN